

2012 m. gruodžio 13 d. Teisingumo Teismo (trečioji kolegija) sprendimas byloje Prancūzijos Respublika prieš Europos Parlamentą

(Sujungtos bylos C-237/11 ir C-238/11) <sup>(1)</sup>

(Ieškinys dėl panaikinimo — Institucinė teisė — Europos Parlamento 2012 m. ir 2013 m. mėnesinių plenarinių sesijų kalendorius — Protokoliai dėl Europos Sąjungos institucijų, tam tikrų įstaigų, organų bei padalinių būstinių vietos)

(2013/C 38/06)

Proceso kalba: prancūzų

### Šalys

Ieškovė: Prancūzijos Respublika, atstovaujama E. Belliard, G. de Bergues ir A. Adam

Atsakovas: Europos Parlamentas, atstovaujamas C. Pennera, N. Lorenz ir E. Waldherr

Ieškovės pusėje įstojusi į bylą šalis: Liuksemburgo Didžioji Hercogystė

### Dalykas

Ieškinys dėl panaikinimo — 2011 m. kovo 9 d. Europos Parlamento sprendimas dėl 2012 m. Parlamento mėnesinių sesijų kalendoriaus — Kalendorius, kuriame numatyta, kad dvi iš dvylikos mėnesinių plenarinių sesijų vyks tą pačią spalio mėn. savaitę — Protokolų Nr. 3 ir 6 dėl Europos Sąjungos institucijų, tam tikrų įstaigų, organų bei padalinių būstinių vietos pažeidimas — Europos Parlamento darbo vieta

### Rezoliucinė dalis

1. Panaikinti 2011 m. kovo 9 d. Europos Parlamento sprendimus dėl 2012 m. ir 2013 m. Parlamento mėnesinių sesijų kalendoriaus tiek, kiek jais 2012 m. ir 2013 m. nenumatyta dvylika mėnesinių plenarinių sesijų Strasbūre.
2. Priteisti iš Europos Parlamento bylinėjimosi išlaidas.
3. Liuksemburgo Didžioji Hercogystė padengia savo bylinėjimosi išlaidas.

<sup>(1)</sup> OL C 226, 2011 7 30.

2012 m. gruodžio 13 d. Teisingumo Teismo (antroji kolegija) sprendimas byloje (Cour administrative (Liuksemburgas) prašymas priimti prejudicinį sprendimą) Caves Krier Frères SARL prieš Directeur de l'Administration de l'emploi

(Byla C-379/11) <sup>(1)</sup>

(Laisvas darbuotojų judėjimas — SESV 45 straipsnis — Subsidija už vyresnio amžiaus ir ilgalaikių bedarbių įdarbinimą — Registracijos nacionalinės užimtumo tarnybos teritorinėje darbo biržoje sąlyga — Gyvenamosios vietos sąlyga — Apribojimas — Pateisinimas)

(2013/C 38/07)

Proceso kalba: prancūzų

### Prašymą priimti prejudicinį sprendimą pateikęs teismas

Cour administrative

### Šalys pagrindinėje byloje

Ieškovė: Caves Krier Frères SARL

Atsakovas: Directeur de l'Administration de l'emploi

### Dalykas

Prašymas priimti prejudicinį sprendimą — Cour administrative — SESV 21 ir 45 straipsnių aiškinimas — Nacionalinės teisės aktai, pagal kuriuos socialinio draudimo įmokų kompensavimas privataus sektoriaus darbdaviams, įdarbinantiems vyresnius nei keturiasdešimt penkerių metų amžiaus bedarbius, siejamas su pastarųjų registracija bent vieną mėnesį nacionalinės užimtumo tarnybos teritorinėje darbo biržoje — Registracijos sąlyga, priklausanti nuo gyvenamosios vietos sąlygos — Laisvo darbuotojų judėjimo kliūtis — Vienodo požiūrio principo pažeidimas

### Rezoliucinė dalis

SESV 45 straipsnis aiškintinas taip, kad juo draudžiama valstybės narės teisės norma, kurioje tam, kad darbdaviams būtų skirta subsidija už vyresnių nei 45 metų bedarbių įdarbinimą, reikalaujama, kad įdarbintas bedarbis toje valstybėje narėje būtų registruotas kaip darbo ieškantis asmuo, jeigu tokia registracija, o tai turi patikrinti prašymą priimti prejudicinį sprendimą pateikęs teismas, siejama su gyvenimo nacionalinėje teritorijoje sąlyga.

<sup>(1)</sup> OL C 298, 2011 10 8.